

FOR YOUR
INSTRUMENTS

راهنمای استفاده از تی جی استرو بی سی

محلول ضد عفونی کننده (سطح متوسط) جهت ابزار و
وسایل پزشکی، دندان پزشکی (کنسانتره)

نکات ایمنی:

- درب ظرف حاوی ماده ضد عفونی کننده را همواره بسته نگاه دارید.
- از استفاده همزمان یا ترکیب با مواد شیمیایی دیگر خودداری کنید.
- در زمان رقیق سازی و مصرف از دستکش، ماسک، عینک یا شیلد استفاده نمایید.

نکات کاربری:

- به صورت دستی قابل استفاده می باشد.
- محلول رقیق شده حداکثر به مدت ۱۴ روز قابل استفاده می باشد.



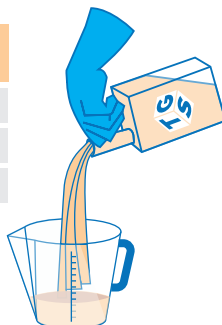
۱ پاک سازی



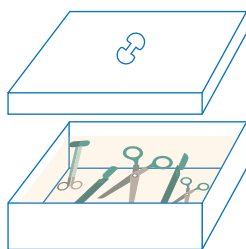
۲ نحوه رقیق سازی

زمان اثربخشی براساس رقت

۲ درصد	۱۵ دقیقه
۱ درصد	۳۰ دقیقه
۰/۵ درصد	۶۰ دقیقه



۳ غوطه وری

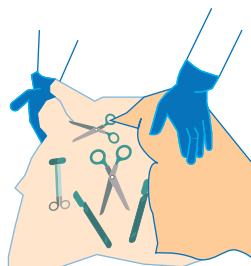


ابزار را در محلول رقیق شده با توجه به غلظت و زمان تماس (جدول زمان اثربخشی بر اساس رقت) غوطه ور نمایید و درب ظرف را ببندید. پس از پایان زمان غوطه وری، ابزار را خارج نمایید.

مقدار مشخصی از محلول تی جی استرو بی سی (براساس جدول راهنمای رقیق سازی) را در یک ظرف مدرج ریخته سپس در ظرف غوطه وری پر شده با حجم معینی از آب تمیز تخلیه نمایید. آب و محلول را به خوبی هم بزنید.

ابزار را با بزرینی و برای حذف مواد آلی (خون و پروتئین) به دستورات العمل شوینده ی آنزیماتیک با نام تجاری تی جی استرو ایزایم مراجعه نمایید. ابزار را داخل محلول رقیق شده آنزیماتیک برس کشی نمایید.

۵ خشک کردن



با دستمال یا شان تمیز، خشک نمایید. ابزار را بسته بندی و جهت استریلیزاسیون آماده کنید.

۴ آب کشی

با آب جاری آب کشی نمایید.



حجم ظرف	1 Lit	2 Lit	5 Lit	20 Lit
غلظت ۰/۵ درصد	5 cc	10 cc	25 cc	100 cc
آب	995 cc	1990 cc	4975 cc	19900 cc
غلظت ۱ درصد	10 cc	20 cc	50 cc	200 cc
آب	990 cc	1980 cc	4950 cc	19800 cc
غلظت ۲ درصد	20 cc	40 cc	100 cc	400 cc
آب	980 cc	1960 cc	4900 cc	19600 cc

جدول راهنمای رقیق سازی

کارت ایمنی

علائم حفاظتی



فرمز (خطرات آتش سوزی):
قابل اشتعال نمی باشد.
آبی (خطرات سلامتی):
این ماده خطرناک است.
زرد (واکنش پذیری):
در برابر حرارت ناپایدار است.



سمیت برای آزار



سوزش و خارش چشم و پوست
احتمال حساسیت پوستی

تأثیر بر سلامتی

در صورت تماس با چشم:

در صورت وجود لنز ابتدا آن را خارج کنید. سپس سریعاً با آب تمیز فراوان به مدت ۱۵ دقیقه شستشو دهید و در صورت لزوم توصیه های پزشکی را جویا شوید.

در صورت بلع:

در صورت هوشیاری فرد، دهان را با آب فراوان شستشو دهید و به پزشک مراجعه کنید.

در صورت تماس با پوست:

با آب فراوان شستشو دهید و در صورت ادامه حساسیت به پزشک مراجعه کنید.

روش اطفاء حریق

این فرآورده قابل اشتعال نمی باشد.

جابه جایی و انبارداری

• در هنگام حمل، استفاده از وسایل حفاظت فردی (دستکش و پوشش مناسب چشم) توصیه می شود.
• در زمان دریافت کالا، از پاره نبودن شریک کاترین اطمینان حاصل نمایید.
• در طول مدت زمان انبارداری گستره دمای قابل قبول بر روی لیبل محصول رعایت شود.
• از چیدن بیش از حد کاترین ها بر روی هم خودداری نمایید.
• از قراردادن کاترین ها در معرض نور مستقیم خورشید خودداری کنید. در صورت دفرمه شدن یا یادکردگی ظرف از مصرف آن پرهیز نمایید.

شرایط نگهداری:

در محیط با تهویه مناسب و ظرف فاقد نشتی نگهداری شود.

به دور از نور خورشید
نگهداری شود،
در محیط با دمای بین ۱۵ تا ۳۰ درجه سانتیگراد نگهداری شود.



قوانین خاص مربوط به بسته بندی:

محلول را در ظرف اصلی آن نگهداری کنید.
دریوش ظرف را پس از مصرف کاملاً بسته و دور از نور مستقیم خورشید، دمای بالا، مواد غذایی و دسترس کودکان نگهداری کنید.



TRUST THE SOLUTION

www.tgs.co.com

TGSTRU BC | Instructions for Use

Concentrated Intermediate-Level Disinfectant for Medical and Dental Instruments

FOR YOUR INSTRUMENTS

Safety Precautions:

- .. Always keep the container tightly closed.
- .. Do not use this product simultaneously or in combination with other chemical products.
- ... Wear protective gloves, a mask, safety goggles, or a face shield during dilution and use.

Applications:

- .. Suitable for manual use.
- .. The prepared working solution remains usable for up to 14 days.

1 Cleaning



Inspect the instrument and refer to the TGSTRU EZYM instructions for removal of organic material (blood and protein). Brush the instrument into the diluted enzymatic solution.

Contact Time by Dilution

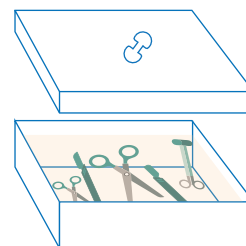
%2	15 minutes
%1	30 minutes
%0.5	60 minutes

2 Dilution



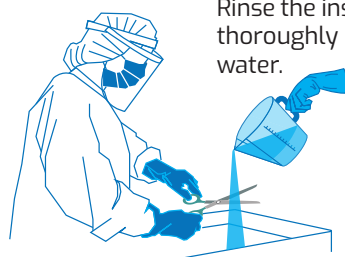
Measure the required amount of TGStru BC according to the dilution table and pour it into a clean container filled with the required amount of water. Mix thoroughly.

3 Immersion



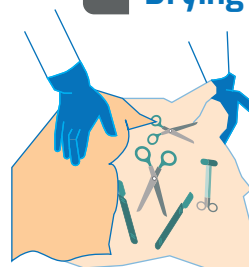
Completely immerse the instruments in the prepared disinfectant solution. Make sure that all surfaces and internal channels are fully in contact with the solution. Maintain the required contact time according to the selected concentration. After the contact time has elapsed, remove the instruments from the solution.

4 Rinsing



Rinse the instruments thoroughly with tap water.

5 Drying



While wearing sterile gloves, dry the instrument with a sterile wipe, gauze, or drape. Package the instrument and prepare it for sterilization.

Safety Card

Safety Symbols



Causes burning and irritation of the eyes and skin. May cause an allergic skin reaction.



Toxic to aquatic life.



Red – Flammability: 0
Not flammable.
Blue – Health Hazard: 2
This substance presents a health hazard.
Yellow – Reactivity: 1
Unstable when heated.

Handling and Storage

- .. Wear appropriate personal protective equipment during handling and transport, including gloves and suitable eye protection.
- .. Upon receipt, make sure that the carton is not wet or damaged.
- .. Observe the acceptable storage-temperature range stated on the product label during long-term storage.
- .. Do not stack an excessive number of cartons.
- .. Keep cartons away from direct sunlight.
- .. Do not use the product if the container becomes deformed or discolored.

Storage Conditions:

Store in a well-ventilated area in a suitable, leak-proof container.



Protect from direct sunlight.



Store between 15°C and 30°C.

Special Packaging Requirements:

Keep the solution in its original container. After each use, close the cap tightly. Store away from direct sunlight, high temperatures, food products, and the reach of children.

Health Effects

Eye Contact

Remove contact lenses, if present. Immediately rinse the eyes thoroughly with plenty of clean water for 15 minutes. Seek medical advice if required.

Ingestion

If the person is conscious, rinse the mouth thoroughly with plenty of water and seek medical attention.

Skin Contact

Wash the affected area thoroughly with plenty of water. Seek medical attention if irritation or sensitivity persists.

Firefighting Measures

This product is not flammable.

Final Volume	1 Lit	2 Lit	5 Lit	20 Lit
0.5%	5 cc	10 cc	25 cc	100 cc
water	995 cc	1990 cc	4975 cc	19900 cc
1%	10 cc	20 cc	50 cc	200 cc
water	990 cc	1980 cc	4950 cc	19800 cc
2%	20 cc	40 cc	100 cc	400 cc
water	980 cc	1960 cc	4900 cc	19600 cc

Dilution Table

